

Porte Pago*

Aparece
dos veces
al mes

LOS DOS CHILENOS

Periódico independiente, defensor de los intereses regionales



Chileno
Dpto. Durazno
Dicbre. 25
de 1926

AÑO 1

NÚMERO 16

Director: ORLANDO PÉCORA

ESTE PERIÓDICO SE IMPRIME EN LOS
TALLERES GRÁFICOS:

"La Aurora" Ituzaingó 643 - Durazno

Página Escolar

Impresiones recogidas

Como lo habíamos prometido en número anterior de y las niñas María Angelica concurrir durante los días Salaberry y María Tuduri de exámenes a los colegios en un hermoso monólogo, donde las zonas cercanas, damos así también la niña Magdalena una rápida reseña de Alirache, que es una nuestras impresiones, como verdadera precozidad.

Dado la enorme concurrencia y por escases de espacio, no damos la nómina de las familias asistentes al acto.

Colegio R. 45 Carpintería

Por la mañana del día 11 del corriente concurrimos al colegio del epígrafe, que certamente dirige la Sta. Esperanza Isla; donde se realizaba el examen de fin de curso.

La mesa examinadora, estaba formada en la siguiente forma: Eduardo P. Piriz, Homero Gutiérrez, Sra. Juanita S. de Moreira, Sta. Juanita Mauriño y Elisa Iglesias.

En el resinto del Colegio había un gran silencio, lo que ponía de manifiesto, el gran orden guardado por los niños; que en todos los momentos supieron portarse con la educación muy digna con que son enseñados.

La más grata impresión, que se puede recojer en estos momentos, fué la que trajimos en nuestro espíritu.

Los niños estuvieron muy bien, motivo este que le valió a la Sta. de Isla, múltiples felicitaciones.

A las 12, una vez finalizado el examen, la enorme concurrencia, se retiró a una costa vecina, donde la comisión de Fomento, segundada por la comisión de damas, sirvió un rico almuerzo, que finalizó, con ricos postres, que eran muchos por su variedad.

A las 3 pm. los niños en completo orden dirigidos por la señorita Isla cantaron el himno Nacional, continuando luego con varios números el examen. Eran examinadores el Sr. Eduardo P. Piriz,

y las Stas. Esperanza Isla y Elisa Iglesias. Los niños estuvieron sobresalientes.

Hubieron varios números de recitados, destacándose «Artigas y la Escuela» por la niña Losa Cal «¡Qué desgraciada soy!» por Angela Cal y «Artigas» por el niño Gervacio Izomualde.

Se realizó una Kermesse, la cual estuvo muy bien, como así también, un almuerzo organizado por la comisión de Pro Fomento Escolar que mereció el pláceme general.

Correspondencia

Colegio Rural N.º 46 de Blanquillo

Fué nuestra visita a dicha Escuela, motivo de agradables impresiones del dia 11 de Diciembre, donde pudimos apreciar en el examen el gran adelanto de los niños como así el con que han trabajado la inteligente Directora Sra. Eudoscia León de Vignoli, la que fue muy felicitada del Sub Inspector Sr. Aguirre Chaves al darle la medalla de sobresaliente por el notable adelanto de sus discípulos, quienes también gozaron del triunfo que coronaba su Escuela. Por la tarde la Comisión de Damas se encargaron de la venta de cédulas, donde todos los concurrentes probaron su suerte y beneficiaron nota de sobresaliente

Un duelo bárbaro

Comunican de Paysandú que en Guichón, el domingo a las 9 y 30, se trabajaron en pelea los hacendados Claro Nieves, de 40 años y Luis Suertegaray, de 70 años. El hecho se produjo en la chacra de Indalecio Arias, en Cañada Juncal. Nieves usó revólver y cuchillo y Suertegaray un rifle relámpago. Ambos resultaron muertos. Nieves presenta una herida de bala en la tetilla izquierda y un golpe en la cabeza. Suerte garay una herida de bala debajo del brazo izquierdo y dos puñaladas en el pulmón del mismo lado. Se cree que el incidente se produjo por resentimientos que existen, por intereses, siendo sus predios linderos.

VENTA DE LANAS

EN LA CAPITAL

Vendiérone última semana 400 bolsas lanas precios máximos primera clase \$ 6.80 merina buena \$ 6.80 cordero fina \$ 4.70.

Suscribase Vd a
«Los Dos Chilenos»

CASA

'El Nuevo Rumbo'

Gran establecimiento comercial

EN LOS RAMOS DE

Almacén, Tienda, Ferretería, Zapatería y
BAZAR

de Andrés Faraut & Cía

Especialidad en VINOS Iberados en la propia acopio de Frutos DEL PAÍS
Carpintería (Ppto Durazno)

LOS DOS CHILENOS

Panadería y Fábrica
de Galletas

Último Modelo

de LUÍS VALUGANI

Reparto á DOMICILIO

Calle Rosell y Ríus

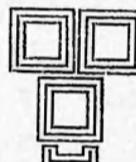
Dpto. Durazno

Casa Fernández

DE
CECILIO Y JULIAN FERNÁNDEZ

Tienda, Almacén Bazar y Anexos

ACOPIO DE FRUTOS DE PAÍS



BLANQUILLO
DPTO DURAZNO

Molino Mautoni

Establecimiento de comercio en general

Amplias comodidades, para depósito de trigo

MOLIENDAS EN EL DÍA

Carlos MAUTONI

LAS CAÑAS

DURAZNO

Casa

"Morales"

DE

Angel Morales

Surtido completo en los ramos de Almacén, Tienda,
Ferretería y Bazar etc
Carpintería Dpto Durazno

Lea: Este periódico, LE ES
DE GRAN INTERES

DODGE BROTHERS
EL GRAN AUTO MUNDIAL ECONÓMICO, FUERTE Y CÓMODO
CONSUNUEVO BAJO PRECIO
NO TIENE COMPETIDOR
DOBLE FAETON (5 asientos) \$1.650

AGENTE EN DURAZNO EL REMATADOR:

JUAN C. CABRERA

¡Atienda ésta indicación!

Para comprar artículos de HOMBRES en las mejores condiciones hay en DURAZNO una sola casa

LA PALMA

Visite su nuevo local donde encontrará la más selecta colección de mercaderías de VERANO a precios muy bajos

Ofertas: Para Hombres

Trajes casimir forrados azules y negros	7 00
Trajes casimir para lana colores lisos	14 50
Trajes casimir finas a cruzadas confec Sastrería	21 50
Traje casimir morado forrados de buena gabardina	8 00
Sacos escritorio cráneo todos las medidas	1 00
Buzos azules para trabajo muy fuertes	1 00
Blusas gabardina clase especial	1 80
Camisetas rayadas manga larga	0 40
Camiseta blancas, cruda roja y de manga corta	0 50
Camisas pechera color con cuellos y puños dobles	1 00
Camisas trabajo de ceñir colores muy buenas	0 65
Camisas trabajo talla d:	0 90
Camisas inglesas de gabardina con bolsillo clas esp	1 20
Calzoncillos cortos de ceñir especia	0 40
Calzoncillos cortos ceñir hilo, fondo blanco, hec fina	0 50
Calzoncillos 170 171 172	0 55
Calzoncillos lencero asarcado clase especial	0 60
Pantalones	0 90
Pantalones casineta oscuros como cuero	1 20
Pantalones a rayas fantasía, bajos vueltos a 1.60, 1.80	2 00
Pantalones montar de buena gabardina	1 70
Pantalones montar casimir algodón rayados y muy buenas clase	2 00
Pañuelos manos color	0 08
Pañuelos cambray blancos con bainilla	0 10
Camisones de rizo madapolán con vestas color	1 40
Pijamas color de seda	3 00
Calcelines colores lisos a 0 08 y	0 12

¿Necesita Vd. un traje sobre medida?

Consulte precios en nuestra sección Sastrería, donde encontrará un grandioso y variado surtido de casimires
Mas brío y mejor que en LA PALMA nadie lo vestirá



GRAN VENTAJA

Otorgamos * créditos pagaderos en DIEZ mensualidades sin alterar los precios de venta

Arregui y Bocchiardo

JOAQUIN OVIDIO RODRIGUEZ

«LOS DOS CHILENOS» cuenta desde hoy, con la colaboración de un gran amigo, que lo es el señor Joaquín Ovidio Rodríguez, que desempeñará el cargo de Administrador de nuestro periódico.

Con la incorporación del señor Rodríguez en el personal de nuestra casa, no debemos temer hoy menos que nunca en el abatimiento, ya que es él un gran espíritu luchador, que colaborará eficazmente en nuestra obra.

OFRENDA

A la memoria de la malograda Sra. Amelia Fernández

Amelia Fernández ha muerto. Su almita blanca de angel purificado por el dolor ha volado a la mansión celeste.

Su viril pluma, ya no la esgrimirá más, en defensa de las de su sexo!

Soledad! la continúa aladiid dé la feminidad uruguaya, no velará más, en su misión de librarnos y poner en guardia a las componentes del bello sexo, de los pe-

ligros del siglo!

No era una gran escritora. Su estilo no era galano tampoco; pero lo compensaba con creces, con su gran idealidad, con su tenacidad — bregando por una causa que consideraba justa—grande en toda la extensión de la palabra.

Compartiendo esos principios, por los cuales también he luchado, me inclino ante la luchadora, caída en mitad de la jornada, ofreciendo ante su tumba prematuramente abierta la siempre viva del recuerdo! ¡Su memoria no morirá, su ejemplo será la pauta e imitación, por sus muchas admiradoras; iniciar una campaña en pro del mejoramiento moral e intelectual de la mujer en la sociedad y en el hogar: sera la mejor ofrenda que se le pueda ofrecer a la extinta. Santa cruzada que ella desde las regiones etereas, bendecirá agradecida! ¡Mujeres Uruguayas recoged y haced triunfar la gran bandera de lucha de los principios reinvindicadores q' alentó en su existencia la gran cruzada!

Durazno 12-18 del 26.
MARTÍN GARCIA



Se dice...

Que el Sr. Soplido está repleto de motivos a causa de las muchas fiestas que ha concurrido.

Que el joven P. C. recibió un café de la educacionista I por sentarse en una banca.

Que las Stas. T. S. y E. Ch. abandonaban por momentos al principal objeto de la Kermese: L. A. B...

Que la señorita M. A. S. de regreso de lo del Sr. A. se gano en defensa en una chaera de abrojos, porque la corrió una baca....cuento como lo del petizo....

Que el joven J. P. S. espera una receta de la Sta. O. O. para curarse de la rengera que lo tiene hace unos días descalzito.

Que la hermosa Sra. de la tunica, por ser muy amable.

Que el señor P. A. nos dejó esperando algunas noticias para esta sección pero seguro es porque esta preocupado porque lo nombran presidente de dos centros sociales, no recordamos muy bien el porque, pero creemos sea, en San Jose de las Cañas y Farruco, pero tendrá que seguir el uniforme o sea dejarse criar la melena; no olvide tiramos

una invitación.

Que a la señorita M. M. la tomó un (aguason) según se explico en el Colegio N.o 12 y eso que olvidó de rico

un espejo, para la casa de Ch.

Que el Periódico «1925» tiene unos redactores que le está haciendo cosquilla en el zapato de su corazón

el calor de una brasa....

Que la señorita E. P. como no la sacaron a bailar, dijo era un mamarracho como bailaban, y eso que ya

le pedimos en el anterior no charlén.

Que la yunta del viñedo fiesta del 11 como vivir a los Sres. F. y S. estaban casa de su abuela.

muy amables en una rifa muy amables en una rifa

Blanquillo en el baile del 11. Que la señora M. C. de C creyó una gran hazafía ha-anunció la muerte de un

cer una conquista amorosa señor de Sarandí del YI y con una niña ignorante, pe-la quiebra de unos amores,

ro nosotros guzgamos ser Dios les conserve las ganas muy poca la vivera de su de charlar siendo todo esto autor.

Que aplaudimos al joven M. A. por su empeño en dó como zapallo de Mayo los festivales siendo ejem-

Que el joven J. M. F. de polo para la juventud dese carpintería colaborador de

nima nada hacen por la esta sección se paso muy sociabilidad de nuestras re-complacido con las mucha-giones, que no se desani-chas a pesar de estar ausen-me.

Que la señorita J. A. E. Que Don Soplido termina está muy atrayente, y es acon muchas felicitaciones a todos simpática por su sen-a todos sus colaboradores

cílice y amable trato metiendo que en el año en grande trato

Que un joven de ésta lo-trante será mayor la cosecha calidad, se fué a la Escuela de ají con que adobara aque N.o 12 en un obscuro «pi-llos que le dan motivo de lo caso».

contrario es bueno para to-

Que de la casa se vendos.

luces malas producidas por SOPLIDO

ECOS DE LAS ONDAS

Hastio

Paseo mis bastos de señor indolente,
Con el sombrero a un lado y las manos
(atrás):
Andando sin mirar veo pasar la gente,
Y estoy tan aburrido que ya no puedo más.

Mis tobillos parecen que arrastran cadenas;
siento la boda amarga y me arden las
(penas)

Me he sentado en un banco de la plaza,
Distraido al saludo del amigo que pasa
Y al crepúsculo hermoso que no veo si-
(quiero);
Porque yo siempre estoy con un pie en la
(Quimera.)

A la sombra del aburrimiento
Me lamento
Como un hombre vulgar, y digo que la
(vida)
Es mala, qué la vida me agobia;
Fulano me aconseja: búscate una querida;
y me han dicho mi madre; te hace falta
(una novia.)

Deben tener razón;
Una novia ha de ser una ilusión
Que se puede tocar
Y se puede besar.
Deben tener razón;
siempre tienen razón.
La busco con afán, la busco con cariño;
Todos me dan consejos como si fuera un ni-
(no);
Y Sancho—siempre pansa—dice: que ten-
[ga plata
Quijano —siempre loco—que sea una prin-
[cesa;
Y yo no sé qué hacer....
Una princesa es mucho y es poco una
(burguesa);
Yo busco un corazón dentro una mujer.

FERMIN SILVA VALDEZ.

SE FUE...

sendero que todas las almas,
grandes, dejan abierto en
este mundo, para que por
cibi la triste noticia de que el lleguemos hasta donde
Amelia Fernández, la gran amiga
pensadora y la gran amiga
del corazón femenino ha-
bía cerrado, para siempre
sus ojos; sus ojos tan lleno
de luz, que escudriñaban lo
ignorado; y sembraran, en
nosotros, sus admiradores,
la simiente de esos grandes
deberes, que ella como nin-
guna, nos planteó en forma
terminante, para poder vol-
ver con ello, el alma de
quien los interpretara...

En mi silencio, vi llegar
la noche; y el recuerdo de
Amelia no se apartó de mi
de ese instante, en que las
brisas de la noche en que
ahogaba mi dolor, parecían
decir continuamente: Se
fué... se fue aquella almi-
ta pura, que si tuvo los do-
lores en la vida, en el cielo
tendrá las llaves de la glo-
ria.

Se fué, nuestra buena A-
melia; para sus páginas bri-
llantes, seguirán, por ese
del corazón.

Necrología

+ LUIS MARCICANO

En la noche del 12 del
corriente mes dejó de exis-
tir en ésta localidad Don
Luis Marsicano; quien de
tiempo atrás se viera atacado

El Sr. Marsicano, vecino
muy antiguo de nuestro ve-
cindario, quienes fueron,
sorprendido por esta triste
realidad, que enluta, a va-
rias familias de nuestra so-
ciiedad.

Haya paz en su tumba y
resignación en sus dolori-
dos deudos.

+ FRANCISCO LANDA

En la madrugada del 8
del actual dejó de existir
Don. Francisco Landa res-
petable vecino de las Ca-
ñas localidad de esta sección
después de soportar los do-
lores de una cruel y peno-
sa enfermedad, resultando
estériles los esfuerzos de la
ciencia y todos los cuidados
que los suyos le prodiga-
rán.

El extinto oriundo de Es-
paña, vino a nuestro país
siendo aún muy joven que
doctado de un espíritu de
lucha consagró todas sus
energías al culto de eleva-
dos ideales; siendo jefe de
un hogar respectable al que
pusiera de relieve sus altas
virtudes no olvidando para
aquellos a quienes les a-
legado un apellido sin man-
chas hasta en las horas a-
margas que precedieron su
muerte tener sus frases de
cariño como padre ejem-
plar.

Haya paz en su tumba y
resignación para sus atribu-
lados.

Viajeros

Para Montevideo donde
pasará una temporada el
Sr. Francisco Pécora.

Para el mismo punto la
Sta. Camila Torre y su se-
ñora mamá Francisca Torres.

Visitaron nuestra localidad
los esposos Colina-Moreira
y su lindo nene.

De Montevideo con desti-
no a ésta localidad donde
pasará una temporada la se-
ñora Angela P. de Carociello
y sus nenes Juanita e Ida.

Visitó la localidad de
Carpintería nuestro buen
amigo Rafael Segui (hijo).

De paso para San Jorge
estuvo en ésta localidad el
señor Aristide Gudarte.

Nuestro próximo número

Nuestro próximo número,
que aparecerá D. M. el 13
de Enero, saldrá con el au-
mento de 2 páginas, por lo
cuál pedimos a nuestros
«avizadores» tengan a bien,
ocuparnos ampliamente nues-
tras páginas para colaborar
con celo, a nuestro esfuer-
zo.

SALUDOS

«LOS DOS CHILENOS» saluda a todos
sus suscriptores y amigos, deseandoles, que en
el nuevo año, muy próximo ya, la felicidad
va un amigo fiel e irreparable, de nuestros
hogares.

Latidos del corazón

Pa & C. H.

Triste, es verdaderamente el su-
frir del corazón. Triste, porque en
cada latido violento, va un pedazo
de nuestra existencia, un grito de
desengaño cruel: una carcajada des-
garadora, repela de ironías luceran-
tes, con lacerantes, con lágrimas de
hiel! En cada latido, el alma encuen-
tra un abrojo, y vuelan los suspi-
ros, por los ámbitos ignorados de
nuestra vida, como aves negras y
horribles, desgarrando la túnica
azulilla de un encuentro deshecho
y tal. Cada latido, es un sollozo del
alma: es un silencio helado, que co-
mo un beso de burla y traicionero
se posa cínica, y atrocemente en
nuestra piel, sin fuerza ya para tan
ta ignominia! Pero, es necesario le-
vantar la frente, y no dejarse arra-
trarse por tanta corriente de dolor,
no desfallecer a tantos rudos gol-
pes de la vida, y hacerse fuerte, pa-
ra combatir y destruir todos los gol-
pes con el formidabie escudo, illa-
mado «indiferencia»

IGNORADA

Loción para el cutis

Una especie de belleza, recién
llegada de Europa, «aconseja a la jó-
venes, la receta casera de una lo-
ción para el cutis y ella es: El jugo
de un limón se mezcla bien con una
cucharada de aceite de oliva. Se
aplica un poco al rostro por la no-
che y luego se quita con un pañuelo
de seda.

Después se lava el rostro con
aguas frias. Se repite el proceso por
la mañana. Muy sencillo y económico
no puede ser.

**QUIERE VD. VENDER
SUS MERCADERIAS?**
Anuncie en este periódico.
GANARÁ DINERO.

MARIA!

A mi amiga María A. Arizaga

Los lazos de un cariño sencillo y
verdadero unen estrechamente mi
alma a una adorable criatura, a quien
el Cielo designó con el dulcísimo
nombre de María. ¿Cómo no amarse
dos a mas fundidas en el mismo cri-
so dos corazones que laten al un-
sono, animados por una misma es-
peranza? Así en los humildes ban-
cos de la Escuela mientras libramos
ansiosas el cristiano néctar que
vierte en nuestras ánforas la fe
y la cultura excesa del corazón infantil,
crece, se intensifica adquiriendo
proporciones colosales; el sincero
cariño que mantiene nuestras almas
dulcemente unidas. Si el destino, en
sus implacables rebeldes, alejase
de mi lado este amiga del alma, sen-
tirla un peso inmenso. Pero, Diós
no ha de querer que así suceda.
Desafisremos los rudos embates de
la suerte y obtendremos el triunfo
que esperamos: «Honrar la patria
instruyendo al niño».

FERIA

Como lo habíamos anun-

ciado se realizó en el local
Francisco B. Gomez de Blan-
quillo, un interesante Re-
mate Feria, en los días 11 y
12 del actual, asumiendo el
costo de las ventas a la can-
tidad de (\$ 7.000). Siendo
los precios pagados por ga-
nados en general, bastante
bajos.

DEL CARMEN

(De nuestro correspl.)

Partido de football

Como se había anunciado
se realizó en San Gregorio
un interesante partido de
football entre los cuadros
Independencia de ésta locali-
dad y Colón de San Gre-
gorio; resultando vencedor
el primero de los nombrados
por 2 goals a 0. Independencia,
que fue gentilmente invitado a concursar
a aquella localidad: sinó
gratamente impresionado,
por la forma cordial con que
fueron tratados de parte de
la juventud de San Gregorio:
Los team formaban así: Independencia:
Kervi, De la Cruz y O.
Schunk, C. Hernandez, P.
Cabañas y A. Schunk. Ra-
yes, C. Agresta, C. Pérez,
A. Goñi y J. Hernandez.
Colón: Gallo, Delfino y
Barreiro, Pereyra, Salazar y
Hornos, Onfuso, Cardozo,
Santellan y Medero.

Actuó de referee el Sr.
Tuana, siendo su actuación
corretidísima.

La delegación de Inde-
pendencia la formaban los
Sres: Arias, Champiñón, Mar-
tínez y E. Schunk y por el
«Carmen F. C.» los Sres Sa-
bah y Antonio Bellucci. En
el encuentro resultó algo le-
ccionado el Dr. Schunk.

Enlace

Proximamente se realizará
en esta localidad el enlace
de la Sta. Beba García con
nuestro buen amigo Carlos
Schunk. Esta noticia, ha
sido recibida en nuestros
circulos Sociales, con todos
las simpatías, que en nues-
tro ambiente, han sabido
captarse ésta gentil pareja,
que se destaca en nuestra
sociedad, dado las bellas
cualidades que caracterizan.
Reciban ellos nuestras feli-
citaciones.

(Bellucci, Corresponsal)

Casa FALCHETTI

Sociedad y confianza

Joyería, Piatería, Relojería y
BAZAR

Amplio surtido en alhajas y artículos para regalos

Especialidad en trabajos en plata y cincelados

Discos de última novedad y de gran éxito — Víctimas, Gramófonos — Productos Fotográficos
— ENVÍO — Amplio surtido de anteojos
Lentes — Se atienden recetas de los Sres Médicos Oficinas para la Casa Revista de MontevideoVentas exclusivamente al
CONTADO

SARANDI DEL YI

DURAZNO

LA SIN FINO

En su sucursal de Bánquillo 6.º Sección ofrece a su clientela y al público en general una estupenda liquidación en los artículos de TIENDA FRANELAS a 0'16 y 0'14 cent. metro Paños doble ancho para sacos y vestidos de Sra de 1'00 peso el metro. Casimires doble ancho muy buena calidad a \$ 1'50 mt.

¡Menos del costo!!

No pierdan tiempo aprovechen esta oportunidad de comprar barato que les ofrece mi casa
REGINO ARAMBURU

LOS OMBUES
COMERCIOEn los ramos de Almacén Tienda y anexos de
Joaquin Ovidio Rodriguez

CHILENO

Dpto. Durazno

EL URUGUAYOComercio en los
ramos de:Almacén, Tienda,
Talabartería y
anexosPongo en cono-
cimiento del pú-
blico en general
que teniendo un
variado y com-
pleto surtido
en los ramos in-
dicados, deben
visitar mi CASA
para obtener
beneficio en sus COMPRAS**MIGUEL DAGUERRE.**

CHILENO

Dpto. Durazno

AVISO

El Sr. Manuel Cabara avisa a los interesados, que tiene para la venta en su establecimiento: 80 novillos 40 de 3 años y 40 de dos años y 300 capones, de aparte como pura plaza, y tanto.

Lo vendo sin lana como con lana.

Por mas datos dirigirse a la Estancia LA ETELVINHA en Chileno Chico

Sanatorio Médico Quirúrgico

CARMENLaboratorio Análisis Sangre Orina
etcAsistencia de partos — médicos especialistas enfermedades
de oído nariz y garganta y en las siñas

Consultorio Odontológico:

DR. ALBERTO SOHUNK, JOSÉ IGLESIAS CASTELLANOS Y RICARDO SOHUNK

RAYOS X

Carmen

DURAZNO

LOS DOS CHILENOS

"Casa Bellucci" DE Daniel Bellucci

Almacén y despacho de bebidas

Ventas al contado

CARMEN

DEP DURAZNO

GUILLERMO CHAVEZ

Herrería y Carpintería

Seráce cualquier trabajo de horno
Se lleva a Domicilio

Alpiste

Durazno

Sastrería La Elegancia

— DE —

Daniel Arias Champion

Sortido completo en vestimentas extranjeras

CARMEN

Dep Durazno

LOS DOS CHILENOS

¡Sabe Vd. los beneficios que le REPORTA ANUNCIANDO EN:

LA REFORMA

— DE —

Candido M. Silvera

Almacén de Comestibles — Ventas a crédito
CARMEN Dep Durazno

"La Legalidad"

DE

FRANCISCO GAFAKO & CIA

ALMAÉN TENDA FERRUTRÍA Y ANEXOS

Almacén saber a nuestra clientela que hemos recibido
gran surtido conservando a los ramos indicados.

CHILINO

DPTO DURAZNO

Sastrería

LONDON - CARMEN

— DE —

Alfredo Pirrongelli

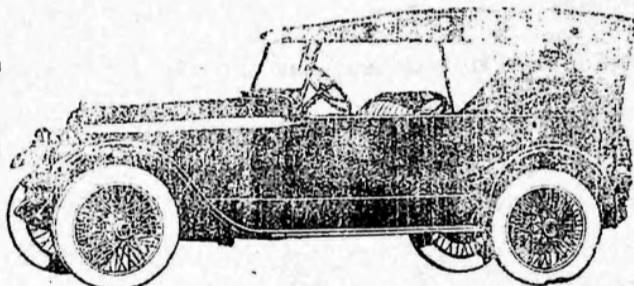
Cortador diplomado en la academia internacional
de Milán

CARMEN

DPTO DURAZNO

STUDEBAKER

Son los campeones del servicio pesado



EL COCHE
Ideal

De toda partes del mundo se reciben informes sobre el espléndido SERVICIO que LOS AUTOMÓVILES "STUDEBAKER" están RINDIENDO, en los pesadísimo servicios que son sometidos

Consulte precios

CONCESIONARIO EN DURAZNO:
ANICIO S. CASTRO

